

GRAN  
TEATRO  
DEL  
LICEO

*Marina*

P  
R  
O  
G  
R  
A  
M  
A

f  
i  
c  
i  
a  
l

ENER

TEMPORADA 1997-98  
EMPRESA JUAN MESTRES  
anuncios b o s a .



# Navigazione Generale Italiana

## Línea Sud América Express

Barcelona - Brasil - Montevideo - Buenos Aires

CON LOS SUPERTRANSATLANTICOS

**AVGVSTVS** **GIULIO CESARE**

33.000 Tons.

24.000 Tons.

y grandes transatlánticos

RE VITTORIO **DUCA D'AOSTA** **DUCA DEGLI ABRUZZI**

(Véase al frente las próximas salidas)

## Línea a Centro América - Pacífico

Barcelona - Venezuela - Colombia - Costa Rica - Panamá  
Ecuador - Perú - Chile

CON LAS GRANDES MOTONAVES

**ORAZIO** 15.000 Tons. **VIRGILIO** 16.000 Tons.

y transatlánticos

**NAPOLI** **VENEZUELA** **BOLOGNA**

(Véase al frente las próximas salidas)

Agentes Generales

**Sdad. Italia - América**

Rbla. Sta. Monica, 1 y 3  
**BARCELONA**

Billetes ferroviarios para todos los países / Viajes a forfait / Reserva de plazas en Hoteles, W.L., etc.

**COMPAGNIA ITALIANA TURISMO**



Miércoles, 30 noviembre 1927 :: 16.<sup>a</sup> de propiedad y abono

A las 9 y media en punto

La ópera en 3 actos, del Maestro ARRIETA,

# MARINA

Maestro director y concertador:

**J. SABATER**

Dirección escénica:

**R. MORAGAS**

NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA

Línea SUD AMÉRICA EXPRESS

BARCELONA - BRASIL - MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES

Próxima salida: 9 de diciembre

**GIULIO CESARE**

24.000 toneladas

4 hélices

EL PREFERIDO DE LA ELITE HISPANO-AMERICANA

Sociedad Italia - América - Rambla de Santa Mónica, 1 y 3

# E D E N

ASALTO, 12

Director: LUIS CORZANA

Todas las noches a la salida del "Liceo"

## Rendez-vous aristocráticos

Sorprendentes atracciones y espectáculos sugestivos  
hasta las 3 de la madrugada

## DANCING

de

# LAS MIL Y UNA NOCHES

## 2 ORQUESTAS

*La Real Criolla - "Parellada" y*

## WLADIMIROFF

Formidable orquesta rusa con sus típicos

### Cantos cosacos

ATRACCIONES / NOVEDADES Y

### Danseuses

Francesas / Inglesas / Americanas / Rusas y

## BELLAS ESPAÑOLAS

## REPARTO

Marina ... ..	Sra. GENTILE
Teresa ... ..	" ROCA
Jorge ... ..	Sr. FLETA
Roque ... ..	" GRANFORTE
Pascual ... ..	" VELA
Alberto ... ..	" JORDA
Un marinero ... ..	" BASTONS

*Coro general - Cuerpo de baile*

### SARDANAS

*Por la celebrada "Cobla Principal Barcelonina" y "Esbart de Dançaires"*

- a) "La Siseta", del Mtro. Tolrà.
- b) "La Torre del Baró", del Mtro. Riu-malló.

*Decorado de Vilumara y Alarma*



En envases precintados con el nuevo cierre  
mecánico invulnerable



Julio César, S. A.

:: Presenta su exclusiva ::



## EL NECRO QUE TENÍA EL ALMA BLANCA

Joya cinematográfica española editada por "GOYA FILMS" bajo la dirección artística de **Bentto Perojo** y creación de **Conchita Piquer**, se representa actualmente en

EL PALACIO DE  
LAS EXCLUSIVAS

# TIVOLI

## ARGUMENTO

### ACTO PRIMERO

La escena representa la playa de Lloret de Mar.

Al levantarse el telón son las primeras horas de la mañana. Un lejano coro de pescadores va acercándose insensiblemente. En los últimos compases sale Marina de su casa, a invocar la protección de Nuestra Señora del Carmen para el que espera, y pide a sus amigas que le avisen si desde una colina próxima se divisa la nave.

Marina explica a Teresa el amor que siente por el capitán Jorge, que él ignora, y cuyos padres la prohijaron cuando quedó huérfana; pero le suplica guarde este secreto.

La voz de "barco a la vista" interrumpe la conversación. Es la nave de Jorge, al que espera Marina.

El capitán Alberto viene a despedirse de Marina. Esta le



*Pianos :: Pianos - Pianolas*  
*Armonigrar:*  
*Pianos eléctricos :: Orquestales*  
*Órganos a tubería*  
*Armoniums :: Gramófonos*  
*Rollos y discos*  
*Alquiler y venta*

## IZABAL

Buensuceso. 5 :: Barcelona



Marca registrada

**PELETERIA**

**La Siberia**

**JOSÉ TICÓ REBERT**

Casa fundada en 1891 :: La más importante de España

**Rambla Cataluña, 15 y Cortes, 624**

La casa que tiene incontestablemente más éxito por su elegancia y esmerada ejecución de sus modelos procedentes de las mejores firmas de PARIS, LONDRES Y NUEVA YORK

**La más alta calidad y los precios más reducidos**

en toda clase de pieles de lujo; abrigos, echarpes, renards, etc., etc.

**En nuestra sección especial económica**

encontrarán un surtido espléndido de pieles sueltas de todas clases y calidades, así como también una gran colección de abrigos económicos de un gusto exquisito y a precios sin competencia, debido a nuestra calidad de fabricantes e importadores directos con casa propia en el CANADA

**Las pieles, como las joyas, deben ser adquiridas en casa acreditada y de toda confianza**



María Gentile



Mercedes Roca

**CALZADO DE LUJO**

**J. TORRENS**

**RAMBLA DE LAS FLORES, 6, PRINCIPAL**

**TELÉFONO A. 4258**

MODAS

Badia

Cortes, 652

Teléfono 1953 S. P.

pide por favor le entregue la carta que tiene del padre de ella: no tiene otro recuerdo de él y lo quisiera. El capitán promete mandársela, y agrega: *Cuando esté lejos, acuérdate de mí.*

Al marcharse Alberto entra Pascual, que pretende la mano de Marina, y que ha oído las últimas palabras, increpándola duramente, pues no acierta a explicarse como siendo ella libre de su amor no acepte el que él la ofrece.

El corazón de Marina no late por Pascual, a pesar de comprender que la quiere. Ella quiere saber si Jorge la ama, y le dice a Pascual pida su mano a Jorge y si él accede será suyo su amor.

Pascual no comprende tal mudanza y queda pensativo.

Hombres y mujeres entran en escena y al poco aparecen Roque y Jorge; éste de pie en la lancha que les conduce, saluda entonando el

*Costas las de Levante  
playas las de Lloret  
dichosos son los ojos  
que os vuelven a ver.*



**Orfebrería Sales Balmes**  
S. A.

FABRICA de Cubiertos,  
Bandejas, Cafeteras, etc.,  
para hoteles y Restaurants.

Artículos de plata de ley  
Orfebrería de arte y  
Novedades en plateado

FABRICA Y OFICINAS:

ENNA, 100 a 104 (P. N.)

VENTAS AL DETALL:

PÜERTAFERRISA, 4



no hay juventud  
que muera pre-  
maturamente bajo  
el influjo de los

DOVOS  
ORGIA  
MYRURGIA BARCELONA



Jorge salta a tierra y abraza a sus amigos que le rodean. Pregunta por Marina y le responde Pascual que está rezando por su feliz arribo.

Aparece Marina, que se abandona en los brazos de Jorge.

Varias mujeres rodean a Roque, el contramaestre, que no puede ver a las mujeres, pues es opinión suya que la que mejor parece es porque finge mejor.

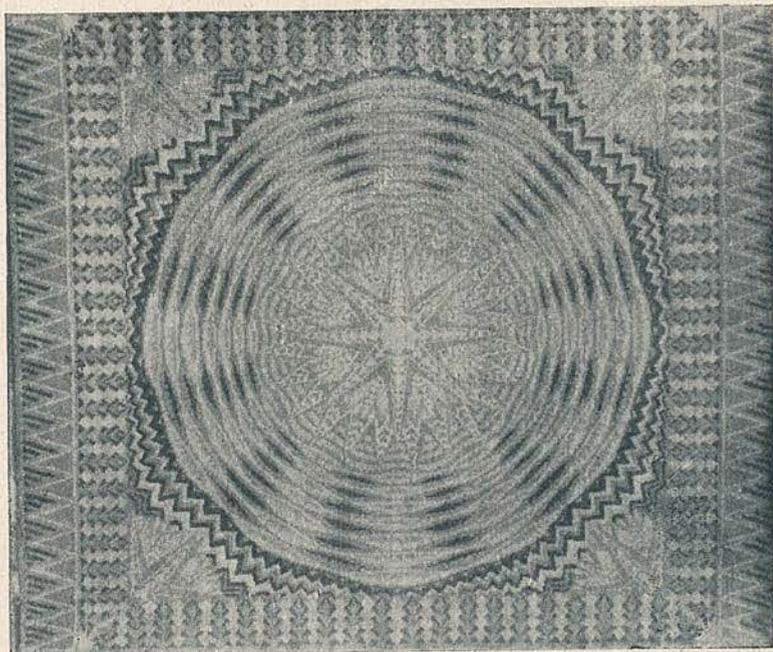
Pascual pide a Jorge le atienda un instante y le hace saber que se casa con Marina. Jorge queda perplejo. Entra Marina, y Pascual, que ha ido a su encuentro, le dice que tiene el consentimiento de Jorge. Marina, al oír tal afirmación y al ver desechas todas sus ilusiones, llora. Jorge y Marina piensan interiormente guardar el secreto de su callado amor, mientras Pascual, al ver satisfecho su deseo, tiene el alma ebria de contento. Roque, con su peculiar odio a las mujeres y amor al Capitán, formula una sentencia marinera. Pascual invita a Marina para dar la nueva feliz a la madre de él y váse con ella. Jorge, en estos sentidos versos, demuestra cuán

**Los más espléndidos tissus y los  
MODELOS más originales**

*los presenta siempre*

*La Física*

PUERTA FERRISA, 23



# TOMÀS AYMAT

MANUFACTURA DE TAPISSERIES  
D'ALT I BAIX LLIÇ  
I CATIFES NUADES A MA

SANT CUGAT DEL VALLES  
CARRER D'EN VILLA TELEFON 20

grande es su cariño y cuán rudo ha sido el golpe recibido por la noticia.

*Feliz morada donde nací,  
donde mis sueños alimenté,  
ya solamente lejos de tí  
buscando olvido podré vivir.  
Playa risueña, donde brotó  
el amor puro que guardo aquí,  
pronto, muy pronto, partiré yo  
lejos de tí.*

## ACTO SEGUNDO

Con febril animación, varios trabajadores entregados en distintas tareas. La escena pasa en un astillero, en el que hay un buque en construcción próximo a terminarse. Pascual, que ha entrado con Marina, viene satisfecho a dar la nueva a los trabajadores, invitándoles, con tal motivo, a la fiesta que él



SASTRERIA

## F. COMAS

Fontanella, 9, pral.

Géneros ingleses y del país  
Especialidad en trajes de Sociedad

# Compañía Trasmediterránea

Vía Layetana, 2 - Barcelona  
Plaza de las Cortes, 6 - Madrid

Servicio rápido regular Barcelona-Cádiz-Canarias  
Salidas quincenales los miércoles a las 16 h.

Servicio rápido regular Barcelona-Africa-Canarias  
Salidas quincenales los miércoles  
con escala en todos los puertos de la Península

Servicio rápido regular Sevilla-Cádiz-Canarias  
Salidas quincenales los viernes  
Salidas de Cádiz todos los domingos

Servicio rápido regular Barcelona-Valencia y  
viceversa

Salidas de Barcelona los lunes y miércoles a las 20 h.  
Salidas de Valencia los jueves y sábados a las 19 h.

## TRAVESIA EN 10 HORAS

Servicios rápidos regulares entre la Península  
y Baleares

Salidas de Barcelona para Palma y viceversa  
los lunes, martes, jueves y sábados

Servicios rápidos regulares de correos y co-  
merciales para todos los puertos de España

Delegaciones en todos los Puertos



Miguel Fleta



Apollo Granforte

*Juliette*

Roiñó, 5.

se complace en invitar a su distinguida clientela a  
visitar su casa, en donde encontrará los más se-  
lectos artículos de París en Ropa interior de lujo,  
Marroquinería y Bisutería fina.

Venta exclusiva de las espléndidas Perlas Orión

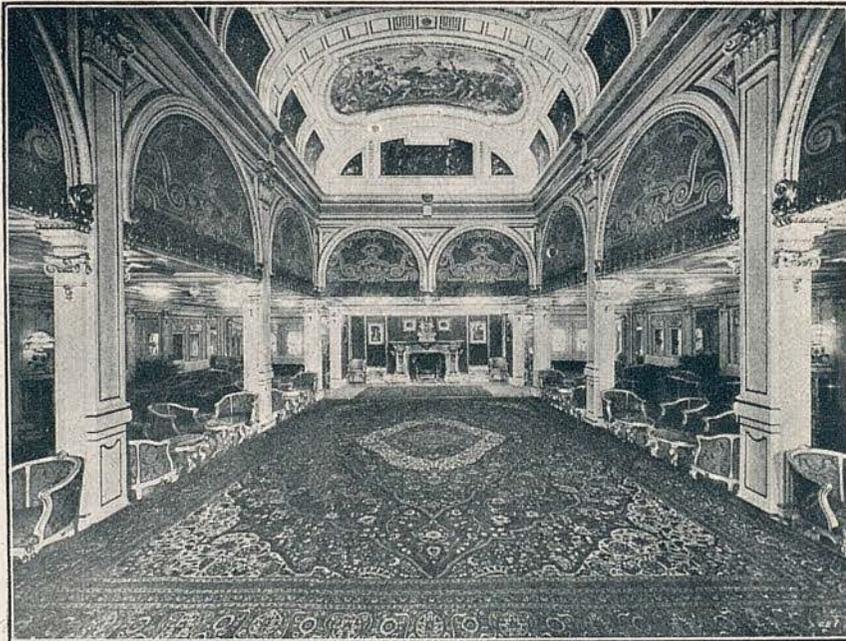
# LLOYD SABAUDO

BARCELONA - SUD AMERICA

Servicio express de gran lujo con los supertrasatlánticos

## CONTE VERDE - CONTE ROSSO

Travesía 12 1/2 días



*Salón de Baile del S. S. Conte Biancamano*

**NORTE AMERICA EXPRESS**

con los lujosos trasatlánticos

## Conte Grande Conte Biancamano

Agentes generales en España: **HIJOS DE M. CONDEMINAS**

BARCELONA: Rambla Santa Mónica, 29 y 31

MADRID: Carmen, 5

SEVILLA: San Fernando, 37

PALMA DE MALLORCA, Siete Esquinas, 6



*Salón de Lectura del S. S. Conte Verde*

ha organizado. Aléjense alegremente los trabajadores, no sin ver que la boda no es del agrado de Marina. A poco entra Alberto, y al felicitarla por su próximo enlace, agrega que por un marinero le mandará lo prometido, añadiendo que sabe que puede contar con su afecto. Pascual, de pronto mira a Marina, y como si comprendiese lo injusto de la sospecha, se dirige amoroso a ella y le pide perdón por sus infundados celos. Marina le perdona y le abraza. Entra el coro, y con franca alegría da su parabién a la feliz pareja. "Si un día sin amparo tu infancia el pueblo vió, desde hoy mi pobre techo te ofrece una mansión, tú, huérfana y sin bienes..." Al oír esto se opone Jorge, diciendo que mientras él viva, ella jamás tendrá que menester apoyo ajeno. Roque dicta otra sentencia marinera. Mientras Pascual y el coro se alejan con festiva algazara, Jorge, anonadado, apoya su cabeza en el hombro de Roque.

Fabricación propia de artículos de Piel y Seda

**CASA OSTIZ**

PASEO DE GRACIA, 28

Bolsos, Carteras, Cinturones, etc., para Señora y Caballero / Bolsas y Carteras para Teatro / Artículos de Viaje / Bisutería / Medias País y Extranjero / Surtido y precios sin competencia

BOGA ANUNCIOS

# RONEO

**EL SISTEMA «NUMERALPHA»  
PARA ARCHIVO  
AHORRA TIEMPO Y DINERO**

**Muebles de acero  
para oficinas**

**Durabilidad - Estética  
Seguridad**

## RONEODEX

**Sistema de  
fichas visibles**

**RONEO IBERICA S.A.**

**Vía Layetana, 51  
BARCELONA**

**Sucursales: MADRID - BILBAO - SEVILLA - VALENCIA**

## ACTO TERCERO

En un extremo de la mesa Jorge, profundamente ensimismado; en el extremo opuesto, Roque, menudeando tragos.

Varios marineros los acompañan. Jorge pide más vino para ahogar el grito del dolor: cree que el vino hace olvidar las penas del amor. Roque canta las excelencias de aquel sabroso jugo, pues si Dios hubiera hecho de vino el mar, él se volviera pato para nadar. Jorge, ebrio completamente, se sostiene con dificultad, pero sin perder su gravedad, mientras que Roque queda borracho como una cuba. Marina, apenada del estado en que encuentra a Jorge, le ruega no beba más, a lo que le responde que bebe para matar sus penas. Marina quiere saber a toda costa quién es la mujer que roba la calma a Jorge y se lo pregunta a Roque, que contesta con una evasiva y entra en la casa detrás de Jorge. Al poco rato sale Pascual con la guitarra en la mano, seguido de marineros y calafates con guitarras y bandurrias.

Roque, desde la ventana, les saluda y al son de la guita-

# JUAN BONASTRE

SASTRE

GENEROS DEL PAIS Y EXTRANJERO



Corte esencialmente  
inglés

Fontanella, n.º 20,  
pral.

BOGA ANUNCIOS

# Motel Colón

S. A.

Plaza de Cataluña  
y Paseo de Gracia

**Todas las habitaciones  
con cuarto de baño**

**Los mejores salones  
para fiestas y  
banquetes**

**Brasserie  
Grill Room  
Bar Américain**

UAB  
Universitat Autònoma de Barcelona

ria que le han largado dedica unas coplas a Marina. Pascual despide a sus acompañantes pretextando que quiere hablar con su prometida; al quedarse solo llega un marinero que trae la carta para Marina que el capitán Alberto le prometió antes de embarcar. Pascual, celoso, pide al marinero la carta diciéndole que es el esposo de Marina; el marinero se la entrega. Movidio por los celos, se atreve a leer la carta que antes de morir escribió el padre de Marina y que firmó con su nombre, Alberto, igual al del capitán de la *Jimena*, cuya igualdad de nombres hace creer a Pascual que son de este capitán las palabras amorosas de la carta. Al entrar en la casa para encontrar a Marina sale Jorge y se entera de lo sucedido. Al aparecer Marina vuelve a increparla duramente Pascual; ella suplica a Pascual, él la rechaza con violencia, dejándola llorando y de rodillas. Al quedar solos Jorge y Marina, éste le recomienda que calme su aflicción y promete que por su cuenta castigará al malvado que ha querido causarle la deshonra con la carta que ha recibido Pascual y que le enseña. Marina, besando la carta y dándosela a Jorge, le dice que es de su

## FUMADORES

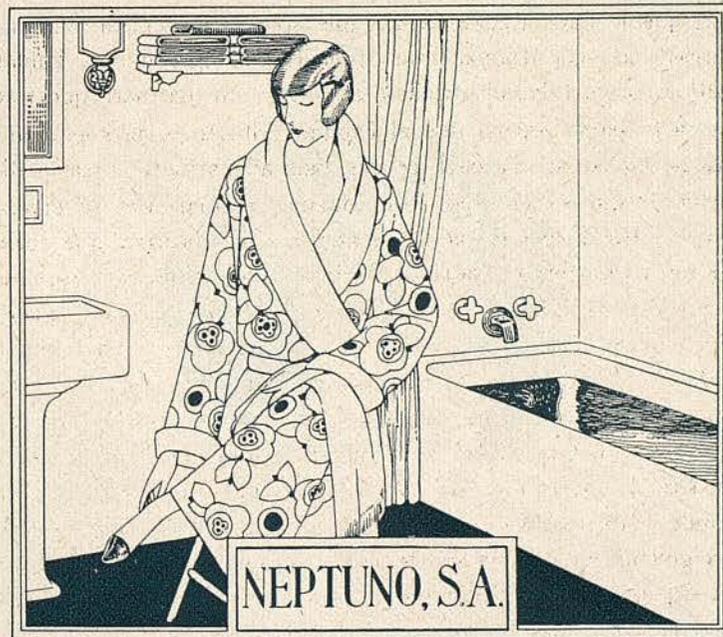
Me es grato recordar a Vds. que la antigua y bien conocida **EXPENDEDURIA ESPECIAL DE TABACOS HABANGS** del Pasaje Madoz, se ha trasladado a la calle de **CORTES, 611** (junto al Paseo de Gracia) donde será atendido con la mayor solicitud y esmero cualquier pedido que se sirva confiarnos.

NUEVAS REMESAS TODAS LAS SEMANAS

Expendeduría, n.º 108

Teléfono A 4317.

BOGA ANUNCIOS



*Cuartos de baño completos  
Bañeras · Lavabos · Waters · Bidets  
Salamandras · Neveras, etc.*

*Todo a plazos*

*Al contado precios mínimos*

*DIPUTACIÓN, 251 (entre Rbla. Cataluña y Balmes)*

UAB  
Universitat Autònoma de Barcelona

padre. Puesta en claro la dudosa situación que habían creado los celos de Pascual, pregunta Jorge a quién ama entonces; en esta escena se revela el amor que Marina y Jorge sienten el uno por el otro. Aparece Roque y los invitados, causándoles alegría la novedad del cambio de novio, y acaba la obra deseándoles toda clase de bienaventuranzas que corona Roque con la tan conocida estrofa: *Dichoso aquel que tiene su casa a flote...*

**MANUEL GEBELLI**

**SASTRE**



Trajes para caballero, sport, moda y etiqueta

Trajes para señora. Sección especial para niños

Consejo de Ciento. 322, entlo.  
(entre Paseo de Gracia y Claris)

**BARCELONA**

BOGA ANUNCIOS



*Un  
Atractivo más*

Todas las miradas para contemplar una hermosa y abundante cabellera. Las damas más elegantes y distinguidas procuran hacer zalzar sus hechizos, manteniendo los cuidados que la delicadez del cabello merece.

Infinidad de bellas mujeres han encontrado el medio sencillo para la conservación del cabello con el uso de la inimitable



**AGUA  
CRUSPINERA**

"Agua Cruspinerá dá vida al cabello"

*De venta en Perfumerías*

*Lo florido*  
BARCELONA



Aníbal Vela

## José Fló

Se complace en comunicarle que ha inaugurado su

### 2.<sup>a</sup> Exposición de hierro forjado

donde hay expuesto un espléndido piso compuesto de comedor, despacho, recibimiento, salón moruno, tres magníficos dormitorios, etc.

Del 19 noviembre al 5 diciembre

Para invitaciones

Bragón, 277 // Claris, 54, pral. // Barcelona

## La marca de chocolate



es garantía de calidad avalada por sus  
130 años de existencia

CHOCOLATES  
SELECTOS

CHOCOLATES  
CON LECHE

DESDE 1'60 A 4 PESETAS  
LOS 400 GRAMOS

De venta en todos los colmados

Oficinas y despacho central:

Manresa, 4 y 6 (entre Via Layetana y Plateria) - Barcelona

## Notas de Sociedad

*Cacería.*—Acaba de celebrarse una muy animada, de ánades, en el coto "La Encañizada", en Tortosa, en la que han tomado parte los marqueses de Sentmenat, Amparo y Lamadrid, don Luis Girona, don Luis de Satrústegui y don Ricardo Torres.

\*\*\*

*Función benéfica.*—Estuvo concurridísima la de la tarde del viernes pasado en el teatro Barcelona a beneficio de la "Lucha contra la mortalidad infantil". Se representó la graciosa obra "Charlestón". El próximo viernes tendrá lugar la última función de abono.

\*\*\*

*Puestas de largo.*—Recientemente ha vestido su primer traje "de largo", la señorita María de los Dolores Martí Salazar. Su prima, la señorita Isabel de Fortuny Salazar, hija de los barones de Esponellá, se puso también de largo el domingo último. Y ayer, la señorita María Marta Moragas y Montis.

\*\*\*

*Bodas.*—Se ha concertado el matrimonial enlace de la señorita María Ana Alvarez Iglesias con don José Oriol de Despujol y Magarola; la petición de mano se ha hecho recientemente.

ARTICULOS SELECTOS DE CAMISERIA FINA  
PARA FRAC Y SMOKING

# J. ROCA

Sucesor de Roca y Mallol

Calle Santa Ana, 39

Teléfono 4995 A.

BOGA ANUNCIOS



ARCAS para CAUDALES  
CERRADURAS de  
absoluta seguridad para  
puertas de piso

ARCAS-MUEBLE de  
acero en todos ESTILOS  
CAMARAS BLINDADAS

PUERTAS  
ACORAZADAS

Protección infusible  
contra el Soplete

Blindajes especiales  
imperforables

# FICHET

EXPONE Y VENDE:

BARCELONA	Caspe, 40
MADRID	Jardines, 27 y 29
BILBAO	Ledesma, 2
SEVILLA	Paseo de Colón, 16
VALENCIA	Pintor Sorolla, 18
ZARAGOZA	San Miguel, 46

RECOMIENDA

para Domicilio particular su  
MODELO 25, refractario y  
enteramente blindado con  
aceros imperforables, dispuesto  
especialmente para impedir su  
desplazamiento

La compra de una CAJA DE CAUDALES es una cosa muy seria  
¡Cuántos han pagado muy cara su equivocación!

BOGA ANUNCIOS

UAB  
Universitat Autònoma de Barcelona

En la Basílica de la Merced han contraído matrimonio la señorita María Rosa de Nadal y Muro y don José de Carreras y de Balanzó.

\* \* \*

*Día de recibo.*—Mañana, jueves, primero de mes, será primer día de recibo en esta temporada, de la marquesa viuda de Juliá y de su hija la señorita Josefina de Juliá y Vilar.

\* \* \*

*Baile.*—Muy concurrido y animado estuvo el baile celebrado el domingo por la tarde en el "chalet" del Real Lawn-Tennis Club del Turó.

En diversas mesitas se tomó el te, y después se bailó hasta cerca de las nueve de la noche. La fiesta resultó sumamente agradable y merece ser felicitado el comité de fiestas del citado club deportivo.

\* \* \*

*Despedida.*—En honor y despedida a la señorita Josefina G. de Careaga, que ha pasado temporada en "Los Pinos", la residencia del conde de Fígols e hijos, y que ha regresado ya a Bilbao, se dió un almuerzo en el "chalet" del Golf de Pedralbes, resultando tan selecto como todos los actos que tienen efecto en el aristocrático club.

\* \* \*

*Las óperas de esta semana.*—El programa de óperas de la presente semana en este Gran Teatro del Liceo, ha producido verdadera sensación en el mundo del arte y en los altos círculos aristocráticos.

Además de cantarse anoche "La Bohème", ópera que siempre se



## CHEZ TURRO

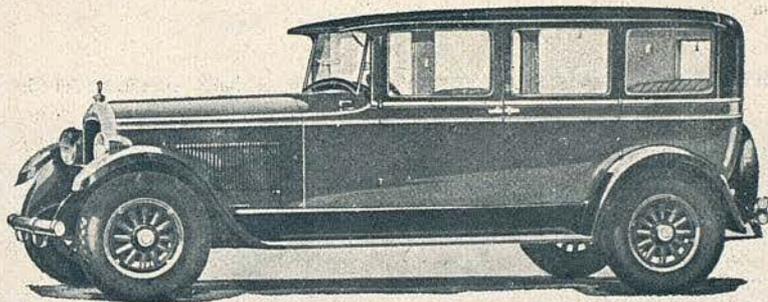
COIFFEUR DE DAMES

Ex-dependiente de la casa Tejero

SALMERON, 6 y 8 entl. - Entrada por la calle Jesús  
Teléfono 1240 G. - Barcelona

BOGA ANUNCIOS

# PAIGE



8-85 PAIGE SEDAN - (7 plazas)

**6 y 8 cilindros**

**Cuatro marchas y marcha atrás**

**Automóviles Sdad. Española, S. A.**

**Exposiciones:**

**Paseo de Gracia, 28 - Barcelona**

**Alcalá, 69 - Madrid**

ABRIGOS PIEL DE GUANTE  
FÁBRICA DE IMPERMEABLES  
TOBIAS FABREGAT  
50, BALMES, 50

oye con agrado, el tenor Miguel Fleta cantará dos veces "Marina", una esta noche y otra el próximo domingo, y por si fueran pocos acontecimientos, el próximo sábado, pasado mañana, se presentará ante el público del Liceo, el bajo ruso Chaliapine, cantando la ópera "Boris", una de las que más gustan.

Completa el programa "La noche de Mayo", que se cantará mañana.

—El jueves y el domingo último estuvo nuestro primer teatro lírico concurrido en extremo. En ambos días cantó Miguel Fleta la ópera "Rigoletto". Sobre todo en la tarde del domingo, al empezar la función, estaba ya el teatro atestado. Esto prueba que cuando interesa un cantante, el público aristocrático es puntual, dejándose de conveniencias sociales antiguas y anticuadas, que imponían llegar algo tarde, como característica de elegancia.

FERNÁN-TÉLLEZ

EL PAPEL DEL TEXTO DE ESTE PROGRAMA HA SIDO  
FABRICADO ESPECIALMENTE POR

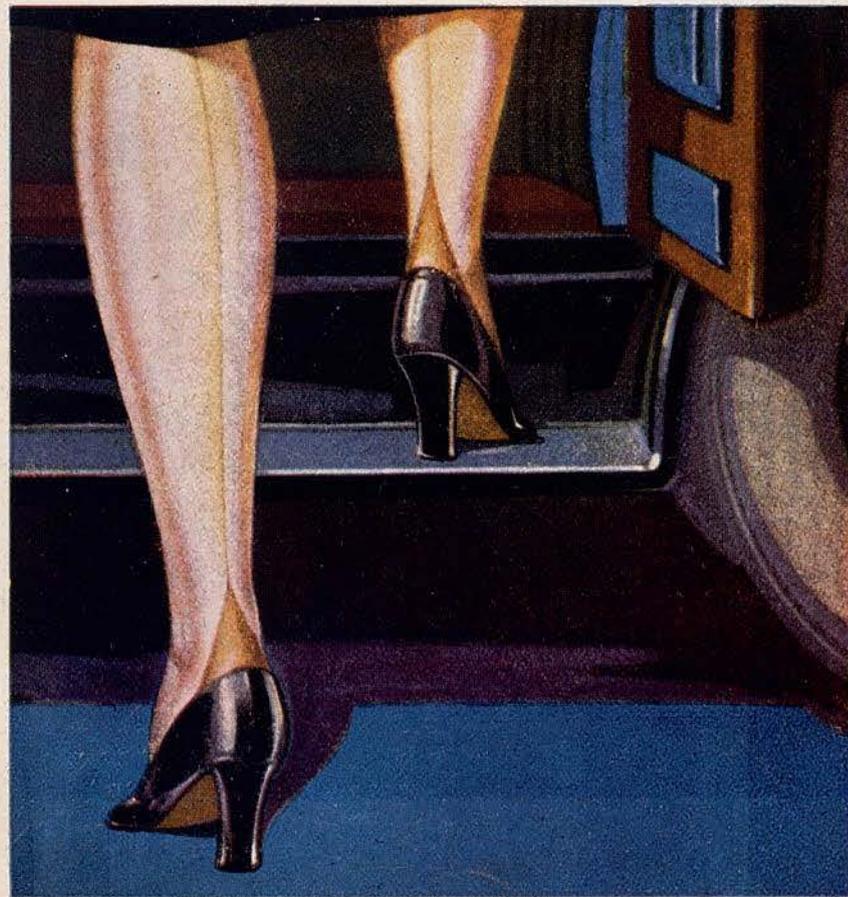
*Sobrinos de R. Abad Santonja*

DE ALCOY

GUARDARROPIA GRATIS

MEDIAS  
"D V BARRY"

TALÓN PATENTADO  
(Patente N.º 99.019)



- ... las perlas
- ... los brillantes
- ... las joyas

son el complemento de la toilette

**juan valentí**

16, paseo de gracia 16.

tiene siempre las últimas novedades  
de paris

42079-2